



MINISTERO DEI TRASPORTI DIREZIONE GENERALE M.C.T.C. IV Direzione Centrale - Div. 46
CIRCOLARE N. 163192 Prot. n. 7605/4639 - D.C. IV n. A069 Roma, 5 ottobre 1992
OGGETTO: "Fac-simile" delle patenti di guida rilasciate dalla Repubblica di Slovenia (1).

Si invia per l'acquisizione in atti fotocopia di fac-simile delle patenti di guida (di colore rosa) che vengono rilasciate dalla Repubblica di Slovenia resasi indipendente come noto - dalla Federazione delle Repubbliche Jugoslave. In proposito, si richiama quanto disposto da questa Direzione Generale M.C.T.C. con circolare D.G. dei 21 agosto 1992 (2): e cioè che sino a nuova disposizione le patenti di guida, rilasciate da Stati sovrani ma già facenti parte di Paesi con i quali vigeva un Accordo di reciprocità, debbono considerarsi come rientranti in questo.

IL DIRETTORE GENERALE dr. Giorgio Berruti

CIRCOLARE N. 122196 Prot. n. 5660/4639 E - D.C. IV n. A081 Roma, 20 settembre 1996

OGGETTO: Conversione delle patenti rilasciate dalla Repubblica di Slovenia

Il Ministero degli Affari Esteri ha comunicato con la nota n. 072/INT/289 dei 13 agosto 1996 che è entrato in vigore l'accordo (valido cinque anni a partire dal 17 luglio 1996) tra la Repubblica italiana e la Repubblica di Slovenia per il riconoscimento reciproco delle patenti di guida. Per quanto sopra le patenti rilasciate dalla citata Repubblica di Slovenia possono essere convertite, senza esami, in equipolenti documenti italiani. Tale conversione verrà effettuata in conformità alla tabella di equipollenza allegata alla presente circolare. Per agevolare le operazioni di conversione, si trasmettono copie dei tre fac-simile delle patenti rilasciate in Slovenia (uno redatto in lingua slovena uno in sloveno e italiano, uno in sloveno ed ungherese) forniti dalle competenti autorità estere per il tramite dell'Ambasciata d'Italia a Lubiana. La traduzione dei fac-simile è rilevabile da quello redatto in sloven-italiano. Si forniscono di seguito utili notizie, trasmesse dalle competenti autorità:

- poiché le patenti di guida slovene sono emesse dalle amministrazioni comunali, i timbri apposti sulle medesime possono essere di diverso tipo;

- le patenti di guida slovene (comprese quelle di categoria superiore) sono di norma valide dieci anni; per tre anni qualora il conducente abbia superato i sessantacinque anni di età; la validità può essere ridotta a periodi più brevi qualora ciò venga previsto dall'autorità medica competente.

Le patenti slovene convertite in Italia dovranno essere restituite, (con nota che specifichi la motivazione di tale restituzione), in Slovenia per il tramite di una delle autorità diplomatiche, di cui di seguito si indicano gli indirizzi, forniti dal Ministero degli Affari esteri.

- Ambasciata Repubblica di Slovenia Via Leonardo Pisano, 10 - 00197 Roma

- Consolato Generale della Repubblica di Slovenia Via S. Giorgio, 1 - 34123 Trieste

Si trasmette l'elenco aggiornato degli Stati per i quali è possibile effettuare la conversione di patenti di guida rilasciate dagli stessi che annulla e sostituisce quello dei 19.6.1996.

IL DIRETTORE GENERALE dr. Giorgio Berruti

Allegato 1 alle circolari 122/96 del 20.09.1996

TABELLA DI EQUIPOLLENZA

Slovenia Categorie	Repubblica Italiana Categorie
A	A
B	B
C	C
D	D
E	E
F	-
G	-
H	-